

## **“Il Festival del Rincontro” una manifestazione unica in Romania**

**Bacau, 3 - 6 agosto**

**Magdalena Lupu**

“Il Festival del Rincontro” è il modo originale nel quale la Comune di Bacau da il suo “Benvenuto!” alle diecine di migliaia di cittadini originari di Bacau che lavorano lontano dalla terra natale e i quali ogni anno, nel agosto, ritornano a casa. Gli organizzatori hanno preparato per i quattro giorni di festa moltissimi spettacoli e manifestazioni, provando ad accorciare ancora di più le strade tra le città Bacau e Torino, in vista di una possibile fratellanza tra di loro. Un primo passo è già stato fatto nel maggio quando le autorità di Bacau hanno visitato Torino e hanno parlato con i loro connazionali. Hanno confermato che ci saranno a Bacau tra 3 e 6 agosto, per partecipare al “Festival del Rincontro” in qualità di ospiti d’onore, Sergio Chiamparino, il sindaco della Città di Torino, Mercedes Bresso, la Presidente della Regione Piemonte e Antonio Saitta, il Presidente della Provincia di Torino, insieme a Mircea Gheordunescu, Console generale nel Consolato Generale della Romania di Milano. “Siamo convinti che la disponibilità e l’ospitalità di cui loro hanno dato prova durante la nostra visita nel mese di maggio è ugualmente rivolta ai nostri connazionali che, lavorando a Torino, consolidano i rapporti storici tra la Romania e l’Italia. La mano che ci hanno teso dimostra pienamente tale impegno, di conseguenza stiamo cercando di sviluppare i nostri rapporti allo stesso modo”, ci ha dichiarato Nicolae Olaru, viceprefetto di Bacau.

Il numero di cittadini nati a Bacau che lavorano a Torino sale di 20.000. In Piemonte, invece, si estima la presenza di quasi 100.000.

Il “Festival del Rincontro” è l’unica manifestazione organizzata in Romania per i cittadini che lavorano all’estero. Dal programma non mancano le mostre di prodotti culinari specifici per Torino e per Bacau e le gare sportive alle quale parteciperanno le squadre delle due città. I cittadini di Bacau e i loro ospiti si potranno rilassare andando a vedere le gare di Miss, i concerti sostenuti delle famose truppe italiane e romene, i spettacoli di musica popolare.

“Siamo convinti che aprendo la porta del cuore della città di Bacau riusciremo ad affermare la solidità dei nostri rapporti. Gli abitanti di Bacau accoglieranno i loro ospiti, oltre che con il tradizionale pane e sale, con abbracci di fratellanza e pensieri calorosi”, ha rassicurato Romeo Stavarache, il Sindaco del Municipio di Bacau.

### **“Romanian Top Hits”**

Un’attrazione speciale dell’edizione di questo anno del „Festival del Rincontro” sarà sicuramente „Romanian Top Hits”, la gara di canzoni romeni, che si svolgerà in 4 – 5 agosto. La selezione delle canzoni che si troveranno in competizione è stata fatta in base alle Top delle radio locali e nazionali e in base agli opzioni espressi delle comunità romeno di Torino. Le più apprezzate canzoni sono stati divisi in 6 categorie, delle quali vincitrici riceveranno dei premi. In più, gli organizzatori hanno preparato dei premi individuali per i cantanti che hanno un merito speciale nell’ambito dello sviluppo della musica romena.

“Romanian Top Hits” avrà l’attrezzatura di un vero spettacolo di gala: tappeto rosso per il ricevimento degli artisti e delle ufficialità, tenda back-stage, 4 schermi sui lati della piazza dove si svolgerà la gara, i spettacoli di laser, artifici, due scene, dei torri di boxi supplementari.

Si esibiranno in recitalo la truppa Pachanga e la celebre cantante Loredana Groza.

L’associazione di Promozione Sociale e Culturale “Fratia” di Torino, che sarà presente al festival tramite i suoi rappresentanti, Aurelia Mirita si Gabriel Miron, offrirà un premio speciale da parte della diaspora, alla canzone che riceverà i più voti dai lettori di questo giornale “La Nuova Comunità”. Ecco l’elenco delle canzoni che parteciperanno al concorso, raggruppate nelle 6 categorie. Scegliete la canzone che desiderate di essere premiata dall’Associazione “Fratia” e mandate la vostra opzione all’indirizzo de e-mail [info@fratia.it](mailto:info@fratia.it).

## **I. BEST OF THE BEST HITS - NO. 1**

1. AKCENT - JOKERO
2. ANNA LESKO - ANYCKMAIA
3. HI-Q - RAZNA
4. MORANDI - FALLIN A SLEEP
5. FLY PROJECT - CHEYENNE

## **II. FEATURING - BEST HIT**

1. DELIA FEAT. SMILEY - SECRETUL MARIEI
2. ALEXANDRA UNGUREANU FEAT. CRUSH - APRINDE DRAGOSTEA
3. SIMONA NAE FEAT. CRISTI NISTOR - COJI DE PORTOCAL
4. ANIMAL X FEAT. PACHA MAN - BAIETI DERBEDEI
5. ARSENIUM & CONECT R FEAT - NATALIA

## **III. BOYS - THE BEST HIT**

1. MIHAI TRAISTARIU - TORNERO
2. PAVEL STRATAN - DUDU
3. KEO - DAC-AS PUTEA SA ZBOR
4. RADU - WHAP-PA
5. SIMPLU - OFICIAL IMI MERGE BINE

## **IV. GIRLS - THE BEST HIT**

1. HEAVEN – HAI, DU-MA PE O STEA
2. TNT - STRADA MEA
3. ANDA ADAM - AJUTOR
4. ANDRA - RAMAI CU MINE
5. BLONDY - FIESTA

## **V. BANDS - THE BEST HIT**

1. D LA VEGAS - E SCANDALOS
2. STUDIO ONE - CHEAMA-MA, ATINGE-MA
3. JAMAICA - AYE
4. DJ PROJECT - SOAPTE
5. ACTIV - LUCRURI SIMPLE

## **VI. ROCK - THE BEST HIT**

1. PROCONSUL - TU MA POTI SCHIMBA
2. COMPACT - O CASA FARA NUMAR
3. IRIS - IRIS MAXIMA
4. PROVINCIALII - NOAPTEA PE COVER
5. DIRECTIA 5 - CU BRATELE DESCHISE

## **“Festivalul Revederii”**

### **Bacau, 3 – 6 august**

„Festivalul Revederii” este modul original prin care Primaria municipiului Bacau spune ”Bine ati venit!” zecilor de mii de bacauani care lucreaza departe de pamantul natal si care, in fiecare an, in luna august, se intorc acasa. Organizatorii au pregatit pentru cele patru zile de sarbatoare o serie ampla de manifestari menite sa stranga legaturile dintre orasele Bacau si Torino, in vederea infratirii lor. Un prim pas a fost deja facut in luna mai cand autoritatile din Bacau au facut o vizita la Torino si s-au intalnit cu conationalii lor. Au confirmat deja prezenta la Bacau intre 3 si 6 august, pentru a participa la “Festivalul Revederii” in calitate de invitati de onoare, Sergio Chiamparino, primarul orasului Torino, Mercedes Bresso, presedinta regiunii Piemonte, Antonio Saitta, presedintele provinciei Torino, precum si Mircea Gheordunescu, Consul general in Consulatul General al Romaniei de la Milano. “Suntem convinsi ca disponibilitatea si ospitalitatea de care au dat dovada in timpul vizitei noastre din luna mai sunt, de asemenea, adresate conationalilor nostri care, lucrând la Torino, consolideaza legaturile istorice existente intre Romania si Italia. Mana pe care ne-au intins-o demonstreaza foarte clar interesul lor si, ca urmare, incercam sa dezvoltam raporturile dintre noi, comportandu-ne in acelasi mod”, ne-a declarat Nicolae Olaru, subprefectul judetului Bacau.

Numarul bacauanilor care lucreaza in Torino depaseste 20.000, in timp ce, in intreaga regiune Piemonte sunt prezenti aproximativ 100.000 de bacauani. “Festivalul Revederii” este unica manifestare organizata in Romania pentru cei care lucreaza in strainatate. Din program nu lipsesc expozitiile de produse culinare specifice oraselor Bacau si Torino si concursurile sportive la care vor participa echipe din cele doua orase. Bacauanii din Romania, dar si cei care lucreaza peste hotare si care isi vor petrece acasa concediul de odihna, se vor putea relaxa asistand la concursuri de miss, la concerte sustinute de formatii romanesti si italiene, la spectacole folclorice etc.. “Suntem convinsi ca, deschizand usa inimii orasului Bacau, vom reusi sa demonstram, inca o data, rezistenta raporturilor dintre noi. Locuitorii Bacaului isi vor intampina oaspetii nu doar cu traditionala paine si sare, dar si cu imbratisari de fraternitate si cu ganduri calduroase”, a precizat Romeo Stavarache, primarul Municipiului Bacau.

### **“Romanian Top Hits”**

O atractie deosebita a editiei din acest an a „Festivalului Revederii” va fi, cu siguranta, „Romanian Top Hits”, concursul de hituri romanesti care se va desfasura in zilele de 4-5 august. Selectia pieselor care vor intra in competitie a fost facuta pe baza top-urilor radio (locale si centrale) si pe baza optiunilor exprimate de comunitatea romaneasca din Torino. Cele mai apreciate melodii au fost clasificate in 6 categorii, pentru fiecare categorie in parte urmand sa fie acordat un premiu. Organizatorii au pregatit, in plus, premii individuale care vor fi acordate interpretilor, pentru merite deosebite in muzica romaneasca.

„Romanian Top Hits” va beneficia de recuzita unui adevarat spectacol de gala: covor rosu pentru primirea artistilor si a oficialitatilor, cort back-stage, 4 ecrane laterale, spectacole de lasere, artificii, doua scene, turnuri de boxe suplimentare, gradene pentru public etc.

Vor sustine recitaluri extraordinare trupa Pachanga si Loredana Groza.

Asociatia de Promotie Sociala si Culturala italo-romana „Fratia”, din Torino, care va fi prezenta la „Festivalul Revederii” de la Bacau prin reprezentantii sai, Aurelia Mirita si Gabriel Miron, va acorda un premiu special din partea diasporei, pentru melodia care va strange cele mai multe voturi din partea dumneavoastra, a cititorilor ziarului „Noua Comunitate”. Iata mai jos lista pieselor care vor intra in competitie, grupate pe cele sase categorii de concurs. Alegeti piesa pe care doriti ca Asociatia “Fratia” sa o premieze si trimiteti optiunea dumneavoastra la adresa de e-mail [info@fratia.it](mailto:info@fratia.it).

## **I. BEST OF THE BEST HITS - NO. 1**

1. AKCENT - JOKERO
2. ANNA LESKO - ANYCKMAIA
3. HI-Q - RAZNA
4. MORANDI - FALLIN A SLEEP
5. FLY PROJECT - CHEYENNE

## **II. FEATURING - BEST HIT**

1. DELIA FEAT. SMILEY - SECRETUL MARIEI
2. ALEXANDRA UNGUREANU FEAT. CRUSH - APRINDE DRAGOSTEA
3. SIMONA NAE FEAT. CRISTI NISTOR - COJI DE PORTOCAL
4. ANIMAL X FEAT. PACHA MAN - BAIETI DERBEDEI
5. ARSENIUM & CONECT R FEAT - NATALIA

## **III. BOYS - THE BEST HIT**

1. MIHAI TRAISTARIU - TORNERO
2. PAVEL STRATAN - DUDU
3. KEO - DAC-AS PUTEA SA ZBOR
4. RADU - WHAP-PA
5. SIMPLU - OFICIAL IMI MERGE BINE

## **IV. GIRLS - THE BEST HIT**

1. HEAVEN – HAI, DU-MA PE O STEA
2. TNT - STRADA MEA
3. ANDA ADAM - AJUTOR
4. ANDRA - RAMAI CU MINE
5. BLONDY - FIESTA

## **V. BANDS - THE BEST HIT**

1. D LA VEGAS - E SCANDALOS
2. STUDIO ONE - CHEAMA-MA, ATINGE-MA
3. JAMAICA - AYE
4. DJ PROJECT - SOAPTE
5. ACTIV - LUCRURI SIMPLE

## **VI. ROCK - THE BEST HIT**

1. PROCONSUL - TU MA POTI SCHIMBA
2. COMPACT - O CASA FARA NUMAR
3. IRIS - IRIS MAXIMA
4. PROVINCIALII - NOAPTEA PE COVER
5. DIRECTIA 5 - CU BRATELE DESCHISE